



BIBLIOTHÈQUE  
DE L'ALLIANCE  
ISRAËLITE UNIVERSELLE



# Les infos de la Bibliothèque de l'Alliance

N°24 - 26 janvier 2021

כל ישראל חברים

AIU

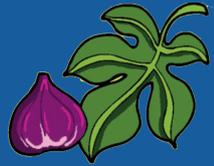
ALLIANCE  
ISRAËLITE UNIVERSELLE

Bienvenue à la bibliothèque



de l'Alliance israélite universelle

- *Le fonds Enrico Isacco*
- *Levinas et la Torah*
- *Tou bichvat*
- *Présentation du livre de Salomon Reinach*



Compte tenu des nouvelles directives gouvernementales, la **bibliothèque de l'Alliance est ouverte au public** dans le strict respect des contraintes sanitaires.

L'accès à la salle de lecture est de nouveau possible, strictement sur rendez-vous. Le système de commande et de retrait de documents demeure en vigueur.

Tous les détails à découvrir [ici](#).

Pour choisir vos documents utilisez le [catalogue collectif du Réseau RACHEL](#).

La bibliothèque  
numérique  
de l'Alliance  
israélite  
universelle

**La plus grande bibliothèque juive d'Europe**

Connaissiez-vous la bibliothèque numérique de l'AIU ?  
De chez vous, librement et gratuitement,

découvrez nos photos,

accédez à nos journaux,

parcourez nos livres.

**Informations pratiques**  
Bibliothèque de l'Alliance israélite universelle  
6 bis, rue Michel-Ange 75016 Paris  
[www.bibliotheque-numerique.aiu.org](http://www.bibliotheque-numerique.aiu.org)  
+33 (0) 1 55 74 79 13 - [consultation@aiu.org](mailto:consultation@aiu.org)

## Les Nouvelles frontières du patrimoine numérique juif

Événement de clôture du projet JUDAICA EUROPEANA 2.0, organisé par Jewish Heritage Network et MICHAEL Culture.

Connectez-vous sur ZOOM le 26 janvier 2021 de 15h00 à 18h00

[Inscription à la réunion](#) :

**NEW FRONTIERS  
FOR JEWISH  
DIGITAL  
HERITAGE**

Concluding Event of Judaica  
Europeana 2.0



Tuesday 26 January 2021, from 15:00 to 18:00 CET  
On Zoom





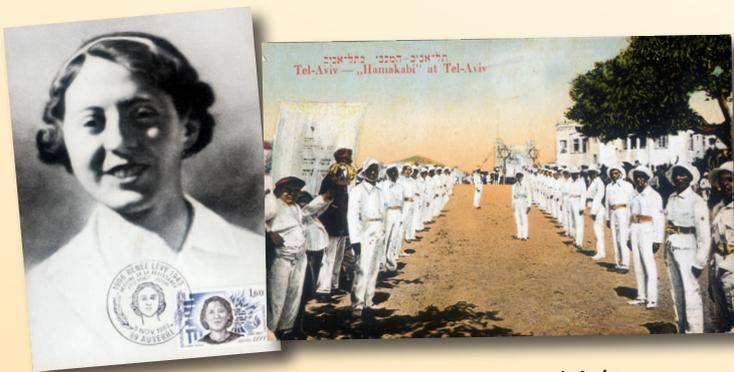
# Le Fonds Enrico Isacco, une mémoire sépharade en images

Nous sommes heureux d'annoncer la [mise en ligne](#) du fonds de photographies provenant de notre ami Enrico Isacco. Il représente un enrichissement majeur de nos collections principalement dans le domaine de l'histoire des Juifs d'origine espagnole, dans l'Empire Ottoman et en Europe.

La richesse du Fonds Isacco peut s'exprimer par quelques faits remarquables :

Une cinquantaine de pays dont les plus présents sont Bulgarie, Grèce, France, Turquie et Israël.

### 3 301 photos...



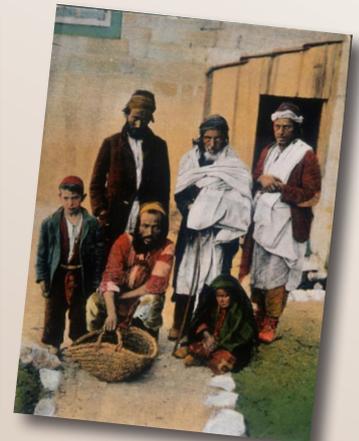
Renée Levy (1906-1943),  
héroïne de la Résistance,  
France, 1940.

Hamakabi, Tel-Aviv.

Tout le bassin méditerranéen mais aussi des pays plus lointains (USA, Inde, Yémen, Argentine).



Constantine.



Juifs de Yémen.



Ecole israélite de Salonique, 1920.



Couple israélite espagnol  
de Smyrne, 1890.



Musiciens et chanteurs juifs, Tunisie.



Des photos individuelles, des photos de famille, des cartes postales, des photos de lieux (synagogues, cimetières, commerces,...), des photos de personnalités du monde juif.



Intérieur de la synagogue de Plovdiv, Bulgarie, 2004.



Yitzhak Navon reçu par le roi Juan Carlos d'Espagne, 1990.



Couple Simha avec leurs enfants, Jérusalem, 1915.

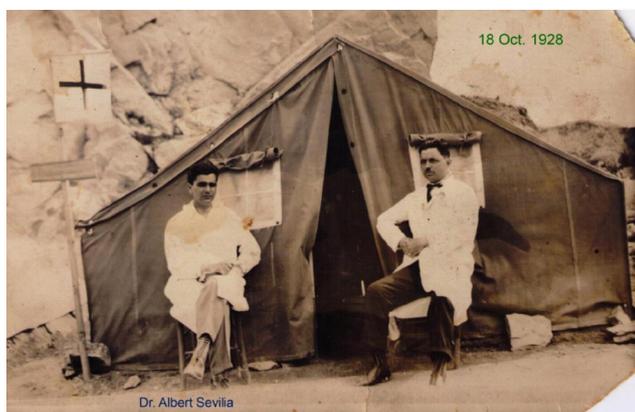
## ...De la fin du 19<sup>e</sup> à la fin du 20<sup>e</sup> : un siècle de photos

Et si vous nous aidiez ?

Si vous reconnaissez une personne non identifiée sur une des photographies, n'hésitez pas à nous le signaler, que nous puissions enrichir nos notices !



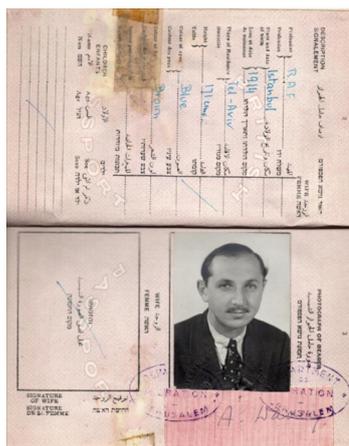
Costume israélite, Salonique, Grèce.



Secours suite à une catastrophe à Plovdiv, Bulgarie, 1928.



Jacqueline Mizrahi en robe de mariée, Paris, 1939.



Passeport de Victor Cohen, délivré en Palestine par les autorités mandataires britanniques, 1945.



Appelé à la Première Guerre mondiale : Yako Mairov mobilisé dans l'armée bulgare, alliées des Puissances centrales, il fut tué le 10 janvier 1916.



## Le choix des bibliothécaires

Nous attirons votre attention sur des livres récemment acquis qui nous ont particulièrement intéressés.

**Levinas and the Torah : a phenomenological approach**, Richard I. Sugarman - Albany : State University of New York, 2019

[Levinas et la Torah : une approche phénoménologique]



Après avoir rédigé son doctorat en philosophie, Levinas part à Freiburg où il étudie avec Edmond Husserl, le fondateur de la phénoménologie. Son approche de cette pensée associe le Talmud et la philosophie. Son héritage culturel juif et sa culture européenne sont caractérisés par lui dans cette citation ; « La phénoménologie est le rappel de ces pensées oubliées par les intentions suivantes ; la pleine conscience, le retour aux intentions mal comprises et sous entendues de la pensée dans le monde. Cette réflexion entière est nécessaire à la Vérité, même si ses exercices en vigueur doivent en faire des apparitions limitées » (1985).

L'auteur Richard Sugarman, professeur de religion à l'université du Vermont publie dans ce livre une biographie de Levinas en soulignant ses proximités avec les études talmudiques et philosophiques.

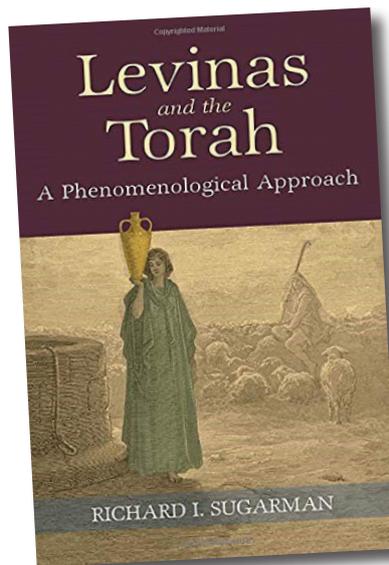
Levinas a une profonde connaissance de ces deux traditions. Mais ce livre explore davantage les études religieuses que la philosophie occidentale. Vous y trouverez un nombre important de citations de commentateurs rabbiniques ainsi que des commentaires sur Levinas. Selon Richard Sugarman, l'approche

de Levinas dans la pensée juive est autant traditionnelle que novatrice; traditionnelle, parce que Levinas croit que le rapport des Juifs à Dieu est fondé sur la lecture des textes mais novatrice par la pratique de l'interprétation des textes.

La division en chapitres de cet ouvrage est organisée selon les cinq livres du Pentateuque ; Genèse, Exode, Lévitique, Nombres et Deutéronome. Ces cinq parties sont divisées en

fonction de la lecture hebdomadaire de la Torah, les *parashot*. L'auteur applique à ces lectures les concepts levinassiens avec ses propres interprétations et ses compréhensions de cette pensée. Par exemple, dans la Genèse chapitre 4 verset 9 ; Caïn pose la question ; « השומר אחי אנכי ? », « L'Éternel dit à Caïn : "Où est Abel ton frère ?" Il répondit : "Je ne sais ; **suis-je le gardien de mon frère ?**". Une question évidente

dans la pensée de l'éthique chez Levinas qui se conjugue à partir de ce passage biblique ; la responsabilité envers l'autre, la fraternité et la justice. Mais les commentaires de Richard I. Sugarman sur ces versets bibliques surprennent par son choix de traiter plutôt l'aspect punitif dans l'annonce de Dieu qui maudit Caïn. « Eh bien ! Tu es maudit à cause de cette terre, qui a ouvert sa bouche pour recevoir de ta main le sang de ton frère ! »



- Retrouvez des lectures de et sur Levinas dans le [catalogue du réseau RACHEL](#)
- Une [conférence](#) sur Emmanuel Levinas.





## Tou Bichvat



Le nom de la fête *Tou Bichvat* signifie 15 du mois du calendrier juif, de *Chevat* :

*Tou* est formé des lettres *Tèt* (dont la valeur numérique est 9) et *Vav* (dont la valeur numérique est 6) :  $9 + 6 = 15$ .

La fête de *Tou Bichvat* qui a lieu cette année jeudi 28 janvier, célèbre le Nouvel An des arbres. A cette époque de l'année en Israël, la sève commence à remonter des arbres et l'amandier à reflurir. C'est en quelque sorte un anniversaire qui permet de déterminer l'âge des arbres et c'est important pour savoir quand on peut consommer les fruits et aux temps bibliques quand on devait prélever la dîme.

Selon la Torah, livre du Lévitique Chapitre 19, versets 23 à 25, les années des arbres sont comptées.

Selon la tradition, « Sept espèces » de fruits produits par la terre d'Israël sont mentionnées :

« Un pays de blé, d'orge, de vigne, de figuiers et de grenadiers, un pays d'olives huileuses et de miel (de dattes) », livre du Deutéronome chapitre 8, verset 8.



## Mangeons des fruits !

On peut commencer par confectionner un gâteau avec de la farine de blé ou d'orge, puis ensuite faire une jolie salade de fruits composée de raisin, de figues, de grenades, de dattes ou tout autre fruit comme des pommes et rajouter un bol d'olives sur la table de fête. On récite les bénédictions sur les gâteaux, sur le fruit de l'arbre, sur un fruit nouveau.



**Le Keren Kayemeth Lelsrael (KKL)**, est un organisme qui s'occupe de la mise en valeur des sols, du reboisement, de la construction de réserves d'eau, essentiels à la survie du pays.

*Tou Bichvat* peut être l'occasion de faire un don au KKL et alors un arbre sera planté en Israël à ton nom.



## Jeux

1. Que célèbre-t-on à *Tou Bichvat* ?
2. Pourquoi a-t-on l'habitude de manger des fruits pendant cette fête ?
3. Quelles sont Les Sept Espèces ?
4. Quel est le rôle du KKL ?
5. Quelle serait ta recette de gâteau ou de salade de fruits pour *Tou Bichvat* ?



### Réponses :

1. Le Nouvel An des arbres
2. Ce sont les fruits cités dans la Torah
3. Le blé, l'orge, la vigne, la figue, la grenade, l'olive, la datte
4. C'est un organisme qui met en valeur, qui reboise et s'occupe des réserves d'eau, en terre d'Israël
5. A toi de créer ta propre recette...

Remets les noms des sept espèces dans le bon ordre :

1. Tadet



2. Léb



3. Voile

5. Dragnee

4. Ifuge

7. Irsina

6. Ogre



Réponses :

1. Datte - 2. Blé - 3. Olive

4. Figue - 5. Grenade

6. Orge - 7. Raisin

Brochures sur *Tou Bichvat* dans la bibliothèque numérique :

- [Ami : Mensuel pour la Jeunesse](#). Vol. 02 N° 18 (01 févr. 1951)
- Brochure [Tou bich'vat](#), de Tsiona Kohana-Temime, petite section
- Brochure [Séder de Tou Bishvat](#), de Rivka, grande section
- Brochure [Tou bichvat](#), du Grand Rabbin Albert Guigui, grande section



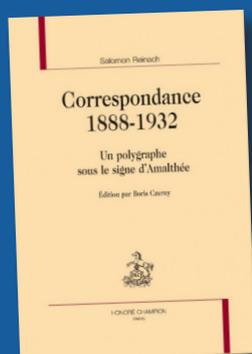
Présentation du livre

## Correspondance 1888-1932 Un polygraphe sous le signe d'Amalthée

de Salomon Reinach

le mardi 9 février 2021 - à 19h30

(en visio-conférence)



Inscription obligatoire gratuite pour recevoir le lien : [reservations@aiu.org](mailto:reservations@aiu.org)

Notre prochaine lettre d'informations paraîtra le 9 février 2021

### Vos trouvailles !

N'hésitez pas à nous signaler ce qui vous a intéressé, ému, questionné dans vos recherches sur la bibliothèque numérique de l'AIU. Nous pourrions publier vos propres articles décrivant votre réaction devant un document.

Envoyez vos liens et vos commentaires à

[biblio@aiu.org](mailto:biblio@aiu.org)



### Vos questions

La bibliothèque reste à votre disposition pour vous aider dans vos recherches dans nos livres et nos archives.

Posez-nous toutes vos questions en nous écrivant à

[consultation@aiu.org](mailto:consultation@aiu.org)

La bibliothèque de l'Alliance israélite universelle bénéficie du soutien de la Fondation pour la Mémoire de la Shoah, de la Mairie de Paris, de la Rothschild Foundation Hanadiv Europe, de la Fondation Nahmias, de la famille Carvallo.

[Lien pour vous désabonner](#)

Retrouvez [les Infos de la Bibliothèque](#) déjà parues !